

всем государствам-членам возможности принимать участие в работе в Совете Безопасности, в 2000 году мы впервые выдвинули свою кандидатуру в члены Совета на период 2009–2010 годов, выборы которых состоятся следующей осенью. Выдвижение кандидатуры Исландии, получившей активную поддержку других скандинавских государств — Дании, Финляндии, Норвегии и Швеции — является свидетельством твердого намерения нашей страны играть активную роль, в сотрудничестве с другими странами, в устранении наиболее серьезных угроз безопасности XXI столетия. Как скандинавская страна, мы придерживаемся давней традиции активной приверженности Организации Объединенных Наций и высшим интересам всего человечества. Скандинавы известны своей способностью наводить мосты и выступать в качестве надежных посредников в сложных ситуациях. Исландия готова выполнять функции члена Совета Безопасности со всей подобающей твердостью и добросовестностью.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово министру иностранных дел и торговли Бруней-Даруссалама Его Королевскому Высочеству принцу Мохамеду Болкиаху.

Принц Болкиах (Бруней-Даруссалам) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас, Ваше правительство и народ в связи с Вашим избранием на этот высокий пост. Мне также хотелось бы выразить признательность Вашей предшественнице Ее Превосходительству шейхе Хайе Рашед Аль Халифе за руководство работой Генеральной Ассамблеи в прошлом году. Кроме того, я хотел бы поздравить Генерального секретаря в связи с прогрессом, который ему удалось достичь за прошедшие девять месяцев. Его первый доклад (A/62/1) вселяет большую надежду, и мы приветствуем его усилия, направленные на решение стоящих перед нами новых серьезных проблем. Я также хотел бы выразить признательность представителям, сотрудникам и добровольцам Организации Объединенных Наций во всем мире, выполняющим крайне сложные задачи, зачастую в очень опасных условиях. Мы выражаем им признательность за профессионализм и приверженность делу. Это в первую очередь относится к различным районам Ближнего Востока. Здесь я хотел бы еще раз заявить о нашей постоянной и решительной поддержке всех усилий, осуществляемых Организацией Объединенных Наций в поисках решения, которое позволит положить

конец страданиям палестинского народа. Этим мы вновь хотели бы подтвердить нашу солидарность с народом Палестины в его усилиях, направленных на справедливое и прочное решение проблем, сохраняющихся на протяжении почти 60 лет.

Г-н Председатель, и наконец, я хотел бы выразить признательность Вам лично. Нас вдохновило Ваше заявление, с которым Вы выступили при вступлении в должность, и предложенный Вами план будущих действий. Мы приветствуем Ваше заявление о том, что Вы намерены оказывать решительную поддержку усилиям по достижению многосторонних решений международных проблем. Мы, вне сомнения, согласны с необходимостью усиления ведущей роли Организации Объединенных Наций в многосторонней системе. Прежде всего, мы приветствуем идею достижения прочного консенсуса между государствами-членами, частным сектором, неправительственными организациями и гражданским обществом. Мы особо приветствуем подключение гражданского общества, что означает возможность для простых людей участвовать в достижении консенсуса. Вот почему это заявление вселяет в нас оптимизм. Несмотря на это, в нем содержится очень серьезная для Организации Объединенных Наций проблема. Крайне важно, чтобы у наших граждан было понимание, основанное на знаниях, опыте и компетентности. Обсуждаемая нами на этой сессии тема изменения климата яркое тому свидетельство.

В результате многочисленных обсуждений, которые мы провели на этой неделе, мы поняли, что все современные проблемы носят исключительно сложный характер. Благодаря им мы также увидели важность всестороннего понимания всех этих проблем. Если наши граждане действительно хотят достичь такого понимания, это будет возможно благодаря всеобщему качественному образованию, эффективному здравоохранению и успешной работе социальных служб. Это произойдет только после того, как во всех странах будут достигнуты цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций. Таким образом, своевременное достижение этих целей сейчас важнее, чем когда-либо. Они касаются всех областей современной жизни — политической, социальной, культурной и торгово-экономической, — что сегодня, возможно, имеет первостепенное значение. Как таковые, они дают людям воз-

возможность хорошо понять современные проблемы, принять активное участие в достижении консенсуса и помочь найти решение.

Я говорю об этом, поскольку сейчас мы прошли решающую половину пути, который мы наметили для себя семь лет назад при разработке планов по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Обсуждения, которые мы проводили в течение всей недели по вопросу изменения климата, показывают, насколько важными будут последующие семь лет. В своей собственной стране мы только сейчас начали осознавать всю сложность этого вопроса. Он аналогичен проблемам безопасности, устойчивого развития и энергетики. Все они являются новыми проблемами XXI века, и все они означают, что населению наших стран необходимо постоянно работать в стремлении больше узнать и быстро учиться.

Нам необходимо учитывать поднятый мною вопрос при рассмотрении всех аспектов планирования национального развития, а также обмениваться между собой своими знаниями и опытом. Мы полагаем, что сейчас это более важно, чем когда-либо. Это объясняется тем, что в результате обмена мнениями и информацией по вопросу изменения климата на этой неделе мы также усвоили еще один урок, который заключается в следующем: когда встает вопрос о современных проблемах XXI века, оказывается, что они затрагивают всех нас. Вот что означает, г-н Председатель, ваш консенсус. Это признание того, что все мы должны внести важный вклад в нашу совместную работу. Вот почему мы очень ценим то партнерство, которое вы предложили. Мы надеемся, что благодаря этому партнерству наши граждане не будут просто наблюдать за поисками решений. Мы надеемся, что они станут одними из самых активных участников этих поисков.

Мы считаем, г-н Председатель, что в начале своего срока полномочий Вы призвали всех нас сообща занять вместе встать на современный подход, чтобы иметь возможность применять его для достижения успешных результатов нашей деятельности. Мы с радостью присоединяемся к Вам и предложенному Вами консенсусу на шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи. Мы хотели бы пожелать Вам больших успехов в его расширении и укреплении в течение предстоящего года.

Председатель (*говорит по-французски*): Я представляю слово министру иностранных дел, сотрудничества с африканскими странами, франкофонии и по делам бенинцев, проживающих за рубежом, Республики Бенин Его Превосходительству г-ну Мусе Оканле.

Г-н Оканла (Бенин) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы искренне поздравить Вас с блестящим избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят второй сессии. Я заверяю Вас в том, что моя делегация будет осуществлять с Вами полное сотрудничество и приложит все усилия для содействия достижению успеха этой сессии при проведении в ходе нее дискуссий, поскольку представитель Бенина работает вместе с Вами и является одним из заместителей Председателя.

Я также благодарю за отличную работу Вашу предшественницу на посту Председателя Ее Превосходительству г-жу Хайю Рашед Аль Халифу. За время своего пребывания на этом посту она смогла придать новый импульс работе Генеральной Ассамблеи, активизировав диалог по вопросу становления глобального партнерства в целях развития. Под ее эффективным руководством нашим делегациям удалось в деталях изучить многие нерешенные вопросы в рамках претворения в жизнь решений Саммита 2005 года и проанализировать стоящие впереди проблемы.

Мы также выражаем признательность новому Генеральному Секретарю Организации Объединенных Наций Его Превосходительству г-ну Пан Ги Муну. Он смог последовать по стопам своего знаменитого предшественника г-на Кофи Аннана, сохранив темпы проведения его реформ. Г-н Пан Ги Мун не только поддержал динамику реформ, но и внес в их проведение свой заметный личный вклад, что говорит о его готовности использовать имеющиеся ресурсы для принятия конкретных мер по противостоянию надвигающимся угрозам на основе новаторских и согласованных позиций.

Мы поддерживаем Организацию Объединенных Наций, которая должна заявить о себе как об эффективной организации, способной стать основой для проведения многостороннего, комплексного, продуктивного и убедительного сотрудничества, направленного на поиски соответствующих решений для многочисленных проблем нашего времени.